

Ղարունա ( $=$  գ. արուն), Արգար, Աւմ ( $=$  արծ.  
«ըմպեմ» ի), Պարեանիս ( $=$  երթինք) բառերը  
որովց դիցաբանական մեխանիզմին կու տայ-  
Տրուած այս մեխանիզմներն, որ ցայցմէ հեղուա-  
գիտաց տուած մեխանիզմներն կը շեղին, ի-  
բրեւ «փորձ», մը նկատուելու են, եւ զգուչա-  
նակի: Ուսուցապետը նաեւ խորենացւ աւան-  
դած Վահագնի երգին ընադիրն ուղղելով  
Հետեւելայ երկու ձեւերու կը վերածէ.

U. 264

Երկներ	Երկին	Երկներ	Երկիր
Երկներ	Եւ ըլզ	ծիրասին ծովն	
Երկնի ի	ծովառն	աւներ	եղդգնիկի
Ընդ ե	զեգան	փող ծուխ	ելաներ
Ընդ ե	զեգան	փող բօց	ելաներ
Ի բոցն	վազէր	պատա	նեկիկ
Հույր հեր	ուներ	ապա բօց	մուրտուսն
Եւ աչք	Եւ ուներ	արե	գակոսներ

P. 264

Երկներ	Երկին	Երկներ	Երկիր
Երկներ	Եւ ըլք	ծիրա	նի ծովն
Երկն ի	ծովուն	աներ	եղէդն
Ըստ ե	զեղան	փող ծուխ	լաներ
Ըստ ե	զեղան	փող բոց	լաներ
Ի բոցն	վազէր	զասա	ննեկի
Հուր հէր	ուներ	եւ բոց	մուրուն
Եւ աչք	եւ ունք	արե	գակոնք:

Յաջորդ տեսաբներու մէջ ըստ պիտի տես-  
նեն այլիւայլ անձինքներու հետեւեալ յօ-  
գուածները: Հայ բոշաները, Հայերէն բառերու  
դիւաբանական յարաբերութիւնները, Տրան-  
սիլվանիոյ Հայոց զըսցները, Տրանսիլվանիոյ  
Հայոց ազգանունները, Նիւթեր Տրանսիլվանիոյ  
Հայոց բարբառն, Նևոնդ արաՀայոց ազգա-  
նուութիւնը, պատմութիւննը, մարդաբանութիւննը  
և առողմակիութիւնը Տրանսիլվանիոյ Հայոց  
բարբառն:

3. q. Ըլութերեւէ մէկնու բոքչա բազմաթիւ պատկերներով ստուար (VI + 787 էջ) եւ շըել գործ մը Հրատարակած է G. Schlumberger աշխարհաճանափ բիզանդակեռն L'Epopee Byzantine à la fin du dixième siècle (Paris, Hachette, 1896 fr. 35.) — անուամբ, որ կը խօսի Բիզանդիայ Ցողչաննէս 2Տէկիկ (Հայացքի) կայ- սեր, եւ ասոր յաջորդ Աստիլ թ. կայսեր առաջնն առաջներու դորձ երուն վայ (969—989, որ

1 Ասոյես, փխնկ, եղէպնիկ, լզիրն (մղէզի նշանաւ կալվեամբ) իրը պարսի, եղէքնառաւ:

և 20 տարւց պատմութիւն): Ամբողջ գործընթաց առաջարկ են նշյալ որուած են նյութի գարուսակի վեհականութեան համար (փղոսկրաբորժութիւն, սոկերչութիւն, դրամագործութիւն, նկարչութիւն, քանդակագործութիւն, նարտարապետութիւն եւն): Այս կայսերական գործական գործ ունեցած է նաև Բարձրութիւն և անշատ գործութիւն եւն:

4. 9. 9.

## ԱՀԳԱԾԻՆ ԹԵՐԹԵՐԵ ԽԱԶԿԵՓՈՒՆՉ

1. Հայ արուեստագիտներ յերպուա: - 2. Գրահան նոր երթուղի մ 4. Պոլսոց լուգարակիթան մէջ: - 3. Մասնակի տողականական սուպերառատութիւն: - 4. Գրական սովորական սուպերառատութիւն: - 5. Քրամսութիւն անապայշներու տաղանաւութեա: - 6. "Ժանկապարհու եւ համբէն" - Fremd- und plattgerolltes Land: - 7. Պոլսոց հանգիւն ծննդապարա ուղարկաւ: - 8. Դուռ իրատութիւն: - 9. Գրքիփորս Անսոնին վիճի կարծիքը՝ Հենաստանի Հայոցի գնադրուեսանմերի սասն: - 10. + Ապահու Ա. Ֆոլկ:

1. Հայ ուսուեստիքներ յեւսոսոս Պարփակն  
թղթամիջ մը կը գու կը լրաւաքրէ թէ թէ (Թիւ 7) թէ եւ  
որ Աշխարհ Սվաճեն առաջազնամէն մը տուուած  
է ի Արքիս, որուն յաջողութեան ամենամեծ պար-  
ցոյցն է հետեւեալը: “Դաշնակը Բարփիք ամենէն  
երեւելի գործարնին կը վերաբերեր: Գործարա-  
տանէրք: Տ. Տէյէկը, այսինք զնո՞ւմ էն: Հոյ դաշ-  
նակահրան արևուստնի, որ ի նշան ի փոքրին  
համարութեան անոր նորիցի միայն նշանաւոր  
նուուահանգէմներու մէջ գործածուելու յափա-  
ցուուած այդ դաշնակը, որոյ արքէը առնուատին  
1000 Քր. կը քնահական է: Վպքին Սվաճենին  
նման արևուստագէտներ, որոնք ի վայր ապա-  
ցոյց Հայուն բնդունակաւթեանց՝ անոր ազգային  
վարչի իր բարձրացընեւ օտարեւոր առջիւ: Նրաք  
ազգին պարագանքն են, ունի յաշողութիւնը ծա-  
նուցուցեցաւ ի ժամանակին Անդդիյէն: – Եսոյ  
լուսուիրը կը ծանուցանէ Որ. Ե. Պայտականի հա-  
լանդական պանրին պատրաստութեան գաղանիքն  
ուսումնակիրքներ համար ուղղականների լուսուցեան  
մէ կորին Հպատակ քիչիւնը, եւ – յաշովիկը:  
Գորդին գանձաւալվ հնա աւ կը սկի նոյն պանրիք  
պատրաստել եւ Հայ արևուստագէտը (այսինքն  
արևուստապար) կը Տնօք նաեւ մի կաստրելագործ-  
եալ մանաւլ, որով կը շին իր պանրիները աւելի  
համեմ քան նոյն հոսանքականն:”

2. Գրաւան նոյն երեսունը նոյն Պայտական լուսուցեան  
մէջ, “Մասկիդի մէջ (Թիւ 58) Յալսւ ստորագրու-  
թեամբ կը կարգադիր յօտպահ մը, որ շատ լա-  
կը փաստուածն մեր Մարտուն “Ծաղկիդիչնին” (8) մէջ  
յայտնած մաքրերը: Խնճանանաւութեան նոր զոր-  
թանու մըն է, որ առիջ կը ապա Պր. Ցոլակին:

յորդոր կարգապու թղչախտիցիներու և Ասուը-հաններու, բազմանալուն՝ Ավել պարագայի մէջ՝ կը քրի յօթ սածագիր, մասինք տուհմային, գաւառացի գրամսներինը Ասուը անու լսուր գործ քրամակնեն լսանիւն, Դաշտիցի բնակչուած պատերին գրագետներէնով ինձնական անտարակյա գրագէւաներէն ունանը՝ անտարակյա շըբդուակները ինձնութիւրած, յօդեկըր բարձրացացաց, մէն մէն այլ քեր պիտի բանան, նույնայ մական անհաւասարութեամբ մը բաց հոգ չէ. համացի թող Պր. Եղակ թէ ճշնարարութիւն մը ըստ է մեր նոտրուգրած բառերուն մէջ Բայց հոս ալ էթէ գրամարը պիտի մերօնեց բոլորովին, այս տանեն ինչնանակ էթ մի գուցի եւ բարուակն գրաց հանութեան ինձնի խորեց գաւառական գրականութիւնն այ և ան զի գարեւել գաւառականն ալ օգուտ պիտի շմատուցանէ արդի հոյ գրականութեան և նըրապական գրոծածերուն է մայս ինձնեւն մը շարելու համար գրական հիւսուածքին վայ գաւառական գրահանքը... իսկ հիւսուածքը նիւթ ուսուայնանկուած հարի է ըլլալ Մերոպապ և Սահակոյ անուանի գործարաններուն մէջ:

4. Գրիգորի նկատմամբ հասույցներու դրվագը՝ Աւագիլ, գերազանց, գրաքանչական աշահ գործիքներու չըստ ավագաներ, որ ձեռք ձեռք ստուգութիւն է կատարել գործադրութենու և գործադրութենու թիւն կը դիմեն: Աշկանէց սարքաւութեաց անցքեցն մէջ 2 կողմուն դիմումներ եղած են՝ Հանդէսի Խորագութեան իրերը թղթակից համար դորոշակից անձամք վարպետութիւն այսպիսի գործադրութերու գործակցութենու: Այսոր կը կարգ գանձք սրացանքը նաևսկ մը՝ Արձաւանդիք, ինչ (թիւ 18) որով Պր. Վ. Ափամինան 20 ըլ. առջևի մը փառագննէն (եւ այս միայն 2 տարի) կը վաճառի եւ երկասիրութեանց իրաւունքը: Ցաւարի չէ պայ

digitised by

A.R.A.R.@

7. Կ. Պողոս Հայելին յետուրաց շահումը:  
«Մասիսի» մշկ (թիվ 75) Դ. Խաչեկան նամակ մը  
հրատարակելիք կը խոսանայ» Կ. Պողոս ձեռա-  
բոց ցուցակ հապալ. «Հիմնականութիւնը՝ կ'ըսէ,  
նախակադիրը, որ Երևանացի գիտնականներ, մա-  
տակադ ու ուսա Կ. Մա. Հայագէտը եւ Վեհնանցի  
Խիթիթարեաններն էն. Յակիրոց Տաշեան եւ Հ. Գ.  
Դաշելքաւարեան. Ու Ասկարից Հանունորդ՝ Տրգա-  
մ. Պալեան եւ Խուսահայ ապդ այինների ունա-  
մեծ նախ կ'ըսնէն իբրեւ տեղը ու արտասահման  
քառական հայ ձեռագիրները. Հնութիւնը, ցու-  
ախն եւ այլն կայլման եւ բարդատական ունակ-  
ասիրոսթիւն մ'ընթելու, ուղեղ ամոնց օրինակին  
համեմատ, ինչվանն, ընդհանրապէս եւրոպացի  
հայացէտներուն ու մեր Ազգ. Մասնակութեամբ  
բարզդիւն գիրակութիւն մ'ընծայել եւ այլն, Առ-  
և ուղղուած առանձնականներուն կ'իմաստանց,  
որ ամէն դիրութիւն պիտի մասուցիւք պայ Երի-  
տասարքին իւր պատրաստած է նիսյ անձր, եւ կ'ըսնու-  
ինք մը զըր պատրաստած է նիսյ անձր, եւ կ'ըսնու-  
ինք թէ շատ գուստուցիւն է. կը մալթէնք  
բարսեւութիւն, վասն զի ինչպէս նամակադիրն  
ունի կ'ըսէ, «ապդաբուք գազ բազմաւաճնակեայ  
գուտարին, սակայն պատասխան բարեկամ-  
երուա, մանաւանդ. Վեհնանից Միխիթարեաց Հայ-  
երն Հ. Տ. եւ Հ. Գ. ի աշխացութեան, յայ ու-  
իմ» որ գուստուցիւ գործ մը հրավարակ հանելու  
առաջնութիւնը պիտի ունենամ, ո. Պր. Պ. Խա-  
չեկանի նամակին յորոք պւտես է ըլլայ», գետ շատ  
ից ցուցակներս հրատարակութեան. Անշուշա որ  
կը կարգանք մեր անկարութեան կատարմաւ,

որ ըստներ յայտնապես, շատ մը՝ “ուսումնասիրութիւնն անուամբ հրատարակուած աւելցրդ կինարանութիւններէ աւելի արժէք ունի ապահովապես”:

8. Նույնագուանդիւն: Բառուէն կը գրեն “Արձագանդիւնն” (Թիւ. 24) հետեւալլու. “Մոռհուայում Փետրվարի 15ին վախճանուած Միջուկ Աթամանիւնի այրին արի. Սննդ Ա. եւ Հանգուց ցեղակի ժամանակներ, ինչպէս ծանուցեց երկիցուում ժամանէց քահանայ արո. Ֆղեշէ Գեղամանը, Հետեւեալ առաջիրութիւններն են արել ի միջուակ Հանգուցեցին:

Ա. Է. Տեմարտինն, դրա տոկոսի իշխող մի օրա	4.000
Հեղինակած հետք համար յանուն Աթ-ք	
Ա. Ա. Ա. Կոմիտազիկոսի արամազըռութեան . . . . .	700
Բագրատ Լուսաւորիչ եկեղեցուն . . . . .	500
Ըստը Մեղքեցոց եկեղ. . . . .	300
Բագրիս ապահովութ տաճկահայ դաշիձ . . . . .	500
Բագրուի Ազգաբանական միտեղուած տաճ-	
կահայ մանակների շարերի համար . . . . .	250
Բագրու կայսարական դիմապահում առ-	
փառը չքառար աշակերտներին . . . . .	250
Խաչ. Ապոլ. թռուների ապահովութեան	
ֆոնդին . . . . .	500
Արքմեն ընդ ամէնք բուրդի . . . . .	7.000

9. Պրոֆեսոր Անդրանիկի խոճէւց Ահառությունների հետապնդություններում ասուն: «Նոր Դարբություն» (թիւ 34) ԱՌ. Գրեկովը լեհաբէրների թարգմանելով գետեղած է յօդուած մք, յուրաք յուած կը բերեմ 1896, Ապրիլ 27ին մերոյիշեալ Պարփառի պատմական ընկերութեան ժողովը իւն մէջ առաւած Հետապնդքական մէկ տեղեկութիւնը: Պրոֆ. Բետորը իր խօսք Լեհաստանի Հայոց գեղարվանաբնի վրայ (ճարտարապետաթեան, նկարչւթեան և գեղանարջութեան Օրնամենտայի ընդունութիւնը) առաջին է յօդուածը: Խնձուն յայտնի է Պրոֆ. Անտոնիեի Հայոց գեղարվանաբնի վրայ ուսումնականութիւնների կ'ընէ, զրոյիք պիտի հաստարաքի:

ԺԱՂԱՔԱՀԱՅ



## ԳԱՂԱՎԵԿԱՆ ՏԵՍՈՒԹՅԱՆ

Лихачев, 26. Учебник, 1897:

**Կրենէ:** Անցեալ ամսոյ քաղաքական տեսութեան մէջ պարզած էինք այս խրն-դիրը: Թունաստան տեղի շտուաւ. Վեց մեծ պետութիւններն որոշեցին պաշար-ման վիճակի մէջ հրաբարակել կողին . . . եւ իրօց առ երես պաշարեցին, բայց ոչ ոք գո՞յ է այս պաշարմանէն, վասն զի յառաջուան պէս արին կը թափի՛ կող-գոյն վրայ, որ նաև ասորին թնդանօժ-ները չեն նամիիր: Բայց պաշարուսա ալ կարուած օգուտը չունեցաւ, մանաւանդ թէ անգամ մըն ալ ցոյց տուաւ՝ մեծ պե-տութեանց նոշակեալ միութեան ինչ խա-նուու հիմ ունենալը: Քանի մը նշանաւոր կէտեր գրաւեցին եւրոպական տէրու-թիւնները, բայց թէ իրենց մէջն անիշ-գրառութեան վէճ պիտի շնագի, շատ տարակուսական կը մնայ: Զատ խորի

Է պլուրովին թէ իրենց ըրած պատշաճ-նութեան համար զարք պիտի չխնդրե՞ն . . . : Երբ արդարակորով դատարկներն յափշտակութեան սուս պատրուակ կը գտնեն, ինչ ընեն իբր “յափշտակող”, ամբաստանեալսերը . . . : Ներպական ժողովրդեան մորքը կը յուզմին, եւ այս պարագան չկրցան արհամարհնեւ Պր. Հանուոր: Ամսոյ 15ին ի Փարօն կատարուած Դահլիճի նիստու ըստ բաւականի պաշտոց է թէ արեւելեան ժողովրդեան վիճակը չէ որ գդաղդիա — եւ մանաւանդ թէ վեց պետովմենները կը շարժէ Կրտսէ փոխապու, այլ ինչպէս ընկերվարականն երեսփոխանն ժօրէ շատ բաջ մկնեց: “Արժէ թուով ունեցողներն են . . . աղդիական քաղաքականութեան որոշ ուղղութիւն տուողները . . . ,” ուրեմն իրենց շահը: Դէափու յայտնի կ'ըսէր. “15 տարի յառաջ այս հնոր կնևաճ երջանկութիւն շներաւ մեղք, ”ուրեմն դարձեալ իրենց շահը: — Կրտսական ինդրիին ամենանալ լուծումը կը գտնուի եթէ Օսմանեան տէրութիւնն ուղղակի յունական տէրութեան հետ համաձայնի. փոխանակ երկակողմանի պատերազմի պատրաստութիւններով ծախքը վատնենելու վասն զի այս ծախքերն ալ միշտ ի շահ մեծ տէրութեանց կ'ըլլան:

Գերմանիա: Վեհչէմ Կայսրը հանգիստ քոն չունի — խնդըլ ։ Իր բրած մէկառաջարկութեան մերժումը՝ քաղցանը զարթոյց սրտին մէջ իւր նաւական զորովինն այնպիսի վիճակի մէջ զնելու, որ փոքրիկ ու մեծ տէրութիւններ չնամարձակին գերմանական առաջարկութիւններն այնպէս թշթեւամութեամբ անգուսնել. . . որեմն գորացնել նաւատորմոց: Իր նաւատորմոց հազիր շուրջ տեղը կը ըսնէ երրովական նաւատորմին կարգին մէջ. ունի միայն 96 պատերազմական նաև, որ ընդհակառակն Անգլիա ունի 461, Գաղղիա՝ 259, Ռուսաստան՝ 173, Սպանիա՝ 110, Խոտիա՝ 109, Հռանդական 108: Բայց ասով ըսել չներ ուզե՞ր թէ Սպանիա եւ Հռանդական աւելի մեծ նաւական ոյժ ունին, վասն զի նաւական ոյժը՝ նաւերու թիւնը չէ, այլ տեսակը: Գերմանիա ունի, օր. աղ. 14 գրամանու,